



**IVECO
DAILY**

(‘06→)

kit. 6 pz.

**ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
NOTICE DE MONTAGE
MONTAGEANWEISUNGEN
ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES DE MONTAJE
MONTAGE INSTRUCTIES
INSTRUÇÕES PARA A MONTAGEM
WSKAZOWKI MÓNTAZA
MONTÁŽNI NÁVOD
SMER POKONČEN**

**Art.
17422600**



FABBRI PORTATUTTO srl

Sede Legale

Loc. Penisola, 20/A - 61026 PIANDIMELETO (PU) T.+39 0722 700070 | F. +39 0722 720017

Sede Operativa

Via Guglielmo Marconi, 2 - 47832 CASAROLA – San Clemente (RN)

T.+39 0541 988144 | F. +39 0541 857318

e-mail: Info@fabbri.info - website: www.fabbri.info

Cod. 29711968

PAG. 4 / 4

FABBRI PORTATUTTO srl

Sede Legale

Loc. Penisola, 20/A - 61026 PIANDIMELETO (PU) T.+39 0722 700070 | F. +39 0722 720017

Sede Operativa

Via Guglielmo Marconi, 2 - 47832 CASAROLA – San Clemente (RN)

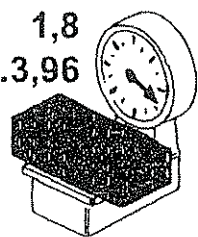
T.+39 0541 988144 | F. +39 0541 857318

e-mail: Info@fabbri.info - website: www.fabbri.info

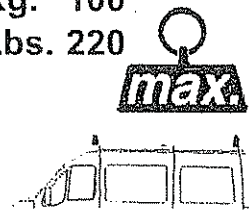
PAG. 1 / 4

REV. 0 16/01/15

Kg. 1,8
Lbs. 3,96



Kg. 100
Lbs. 220

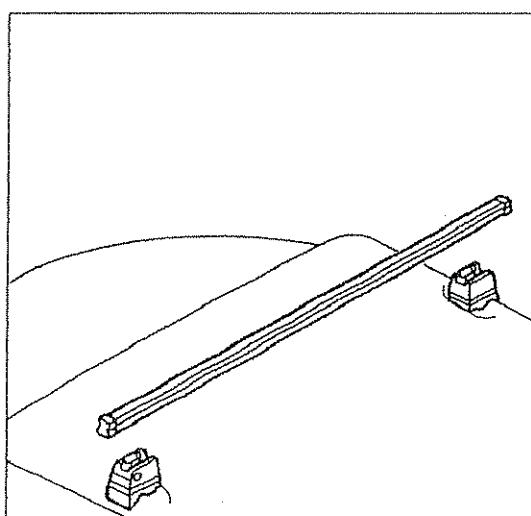
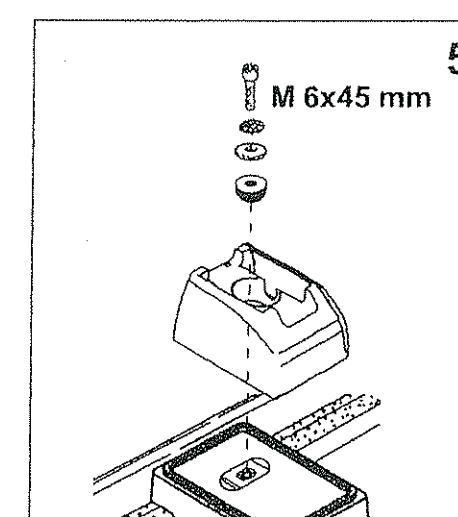
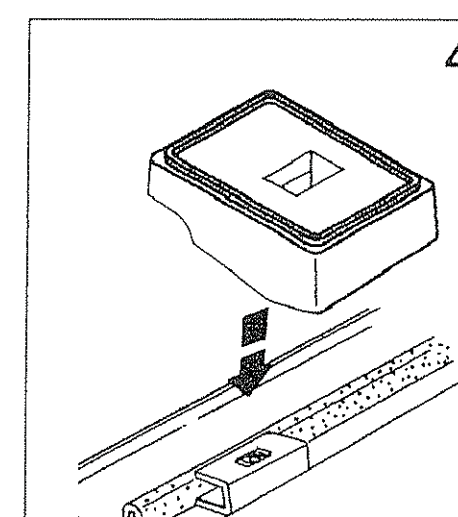
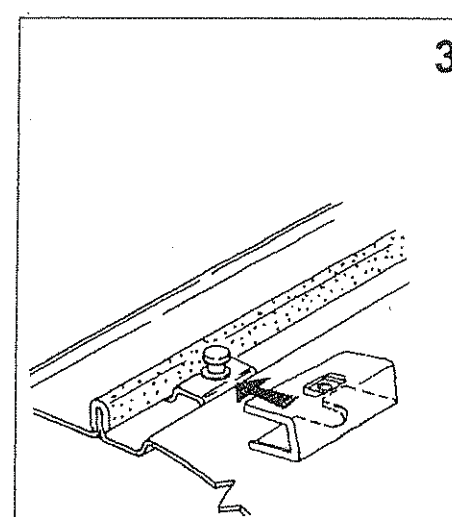
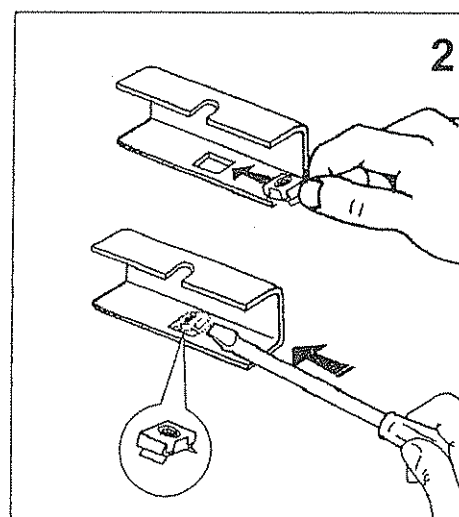
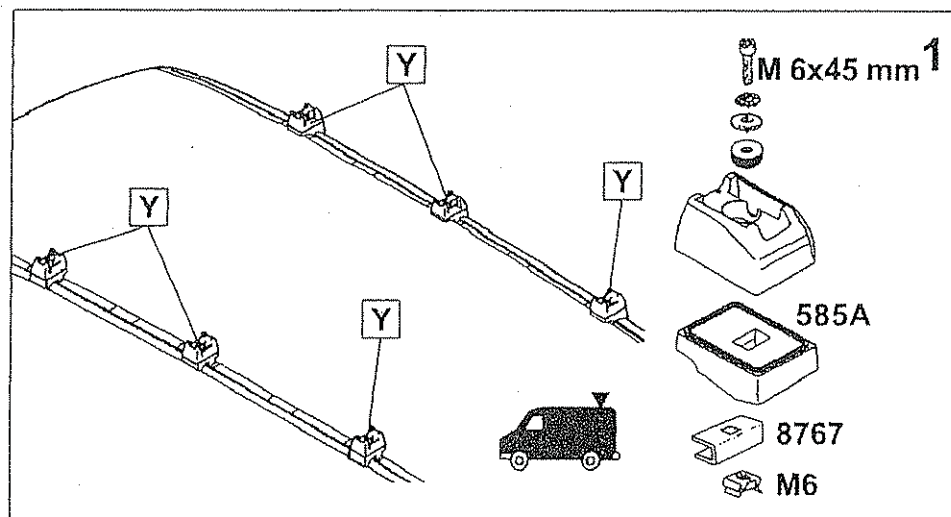


- I) Leggere attentamente le istruzioni prima di procedere al montaggio del prodotto. Controllare di avere tutte le parti. Seguire punto per punto: 1,2,3, ecc.
- F) Prière de bien lire l'instruction de montage de commencer. Veuillez vérifier que tous les articles sont inclus dans la boîte. Suivez l'ordre de numérotage; 1,2,3 etc.
- D) Bitte lesen Sie vor Beginn des Zusammenbaus die Montageanleitung genau durch und stellen Sie bitte fest, dass alle Teile dabei sind. Der Zusammenbau erfolgt stufenweise; 1,2,3 u.s.w.
- GB) Before you begin, please read the assembly instructions carefully. Make sure that all parts are included in the package. Assemble step by step; 1,2,3, etc.
- E) Antes de empezar, lea las instrucciones de montaje completas. Controle que está todo incluido. Haga el montaje por etapas: 1,2,3, etc.
- NL) Lees de instructies geheel door voordat u begint. Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn. Monteer stap; 1,2,3 enz.
- P) Antes de iniciar, por favor lea atentamente as Instruções de montagem. Assegure que todas as peças estão dentro da embalagem. Montagem passo a passo; 1,2,3..
- PL) Zanim zaczniesz montowanie bagażnika zapoznaj się z treścią Instrukcji i sprawdź, czy nie brakuje żadnej z części. Pracę wykonuj etapami 1,2,3... itd.
- CZ) Než začnete s montáží, přečtěte si důkladně celý návod. Prekontrolujte, že máte všechny díly. Postupujte podle jednotlivých bodů.
- SL) Prosimo da pred montažo, pozorno preberete navodila in se prepričate da so vsi deli v paketu. Sestavljajte korak po korak kot v navodilih; 1,2,3... itd



F20076880			
	M6x45 mm	x6	
	8767	x6	
	8730	x6	
	Ø 6 x 15	x6	
	Cod. 8600	x6	
	585A	x6	
		x1	

F20072180			
	8606	x12	
	M8x45 mm	x6	
		x6	



- I) Usare le barre per verificare che i due supporti siano in asse fra di loro come mostra la figura.
- F) Contrôler avec les barres le bon alignement des deux supports, comme le montre la figure.
- D) Die Stäbe verwenden, um zu überprüfen, dass die beiden Halterungen bündig montiert sind (siehe Abbildung).
- GB) Use the bars to check that the two supports are each other in axle as shown in the figure.
- E) Utilize las barras para comprobar que los dos soportes estan alineados entre ellos, conforme a la figura.
- NL) Gebruik de stangen om te controleren of de twee steunen onderling in lijn liggen zoals in de figuur getoond.
- P) Usar as barras para controlar se os dois suportes estão alinhados entre si conforme consta do desenho.
- PL) Używać sztaby do sprawdzenia czy dwa umocnienia są dokładnie w desce między nimi tak jak to pokazuje rysunek.
- CZ) Zkontrolujte pomocí tyčí, zda jsou podpěry rovnoběžné jako na obrázku.
- SL) Pri preverjanju osne usklajenosti nosilcev, uporabite prečke, kot je prikazano na sliki.

- I) Dopo di che avvitare i supporti al tetto utilizzando la chiave a brugola come rappresentato in figura.
- F) Avec une clé 6 pans visser les supports au toit (voir la figure).
- D) Dann die Halterung am Dach befestigen und hierbei wie auf der Abbildung gezeigt einen 6-kantschlüssel verwenden.
- GB) Afterwards screw the supports to the roof using the 6 sided Allen key as represented in the figure.
- E) Luego atornille los soportes en el techo, sirviéndose de la llave 6 caras, tal como Indica la figura.
- NL) Zet vervolgens de steunen op het dak vast met behulp van de 6-kant inbussleutel zoals aangegeven in de figuur.
- P) A seguir, fixar os suportes no tejadilho usando a chave 6 faces conforme consta do desenho.
- PL) Później można przykręcić umocnienia na dachu używając sześciokątnego klucza, tak jak jest to pokazane na rysunku.
- CZ) Přišroubujte podpěry ke střeše podle obrázku.
- SL) Potem z orodjem pritvilit nosilce na streho, kot je prikazano na sliki.

